

От переводчика. Так, минуточку внимания дорогие читатели. Эта интерлюдия далась мне слишком большим трудом. Я приношу свои извинения. Постараюсь переделать её в ближайшее время, простите меня...

Я встретил его, когда работал на полставки в супермаркете.

Интересно, он ученик средней школы?

Каштановые волосы, чистая белая кожа, нейтральный вид и худощавое телосложение.

Довольно милый мальчик. Таково было моё первое впечатление о нём.

Потом мне сказали, что он уже давно закончил среднюю школу и хочет попасть в телекоммуникационный университет. Я не мог поверить в это.

“Такие вещи, как цвет моих волос и рост, были вызваны недоеданием”.

Я думал, что, то, что он сказал, была шуткой. В наши дни, я уверен, что недоедания не может произойти, но каким-то я образом я понял, что он не шутил, и был удивлён.

Поскольку у него была такая выделяющаяся внешность, все мои коллеги хотели поговорить с ним. Хотя он и отвечал им с теплотой, но было видно, что он провёл черту, за которую он никого не пускал. Постепенно, настойчивые коллеги, которые хотели поговорить с ним, отступили, но сам он, вёл невозмутимо себя.

Ну, но не для себя, я внезапно начал интересоваться им. Поскольку во время обеденного перерыва у меня было время, я пошёл поговорить с ним.

“Ты действительно странный человек».

“Это просто пустая трата денег”, - неохотно сказал он, когда я убедил его поесть в ресторане быстрого питания, прежде чем он уйдет. Затем он заказал самую дешевую еду, у него буквально нет денег. Итак, когда мы встретились лицом к лицу, он произнес эти слова, и я с недоумением наклонил голову.

"...Это так?"

“Да, именно так. Почти все видят, что я не хочу ни с кем сближаться.”

“Хмм, может быть, раз ты так считаешь. Просто ты мне как бы интересен. Вокруг меня нет людей с философским взглядом, как у тебя.”

“Кажется, пор такого человека говорят «любопытство кошку сгубило», хах. “Но хорошо, что смысл имеет свою энергичность, поэтому я придумаю тебе своё почтение”.

И затем мы продолжили разговор, не останавливаясь. (Или, я должен сказать, что разговор шёл по шаблону? Я односторонне задавал ему вопросы, а он с тоскою отвечал на них)

Он потерял своих родителей и жил один.

Он работал 2 года назад в супермаркете своим поручителем.

В праздничные дни он учится в библиотеке, чтобы сдать экзамен в университет.

Его хобби сетевые игры.

“Хеее, какой прекрасный образ жизни отаку”.

“Оставь меня в покое. Люди в сети остаются анонимными, поэтому нет никаких неприятных человеческих отношений, и это хорошо”.

Я как тот, кто спровоцировал его на рассказ этих историй, хотя бы должен заплатить за еду. Он отказывался, чтобы я платил за двоих, словами, что он мало съел и сможет заплатить сам.

“Я ненавижу брать кредиты и занимать деньги у людей. Давай каждый сам заплатит за свою еду.”

“Но я не думаю, что эта сумма будет непосильна мне. В первую очередь я был тем, кто пригласил тебя сюда, и ты, должно быть, брал в займы раньше?”

“Ты ошибаешься», - сказал он холодным тоном. «Во всех случаях человек, дающий деньги в займы, будет мысленно доминировать над другим человеком”.

И затем при каждой возможности, когда мы возвращались с работы, мы наслаждались общением и чаем (ну, возможно, тот, кто наслаждался, был только я, , но это не значит, что ему тоже не нравилось общаться).

Хотя, учитывая его ситуацию, отсутствия денег. Каждый раз он пил кофе из магазина товаров повседневного спроса или сидел в парке, выпивая сок из автомата.

После нескольких бесед, как это часто бывает, его скрытая сторона была раскрыта.

“Ну, моя семья была очень процветающей, когда я родился. У моих родителей было высокое социальное положение, и они оба любили меня, но когда мне исполнилось 10 лет они попали в аварию”.

“После их смерти, люди, которых я читал своими родственниками, добрые дедушки и бабушки, которых я считал своей семьёй разхватили активы моих родителей себе под разными предлогами.”

“Тогда, наконец, один из них объявил себя моим опекуном. Меня отвезли в дом моего дяди, где жил мой кузен. Ну, когда дело доходит до этого, там происходила много историй, меня физически и психически унижали. Когда мне исполнилось 13 лет, мое тело внезапно перестало расти”.

“Я больше не мог этого терпеть, поэтому позвонил в полицию. Но хорошо... Сравнивая ребенка, жалующегося на своего дядю, который обладал высоким социальным статусом, известен в своем районе и был государственным деятелем, было ясно, что они не верят в то, что я сказал. И тогда обращение ко мне стало ещё жёстче.”

“Больше того, что действительно навредило мне, так это старший кузен. Когда кто-то переходит из средней школы, в старшую, то они заинтересованы в сексе, правильно? Затем, он обратил внимание на мой внешний облик, помимо моего психического и физического насилия, это достигло точки, где появилось ещё сексуальное насилие”.

“Ну, это всё из-за моего незнания. Всё, что случилось, это то, что я пожинаю то, что посеял, но, по крайней мере, мне пришлось спасти оставшееся тело и душу.”

“Когда я убежал из дома и бесцельно бродил, меня подобрал один из сотрудников. В наше время такие вещи, как насилие и жестокое обращение, стали большой социальной проблемой, поэтому меня отвезли в приют. Даже сейчас я все ещё помню это.”

“Аах... я не думаю, что моя собственная жизнь печальна или несчастна, есть много людей, которые рождаются с неизлечимыми заболеваниями, и есть 7% людей в этом мире, у которых проблемы с поиском воды.”

“Да, я не думаю, что мои родственники или дядя плохие люди. В этом мире нет такой вещи, как доброжелательность или бескорыстная любовь. Люди оправдываются тем, что им удобно. Все ведут себя так, а я все еще надеюсь на какую-то самоотверженность. Чёрт возьми, я такой мягкий человек!”

“Или точнее ... Интересно, действительно ли есть плохие и хорошие люди? Когда мои родители были живы, я считал их хорошими людьми. Даже сейчас, учитывая других, они хорошие люди”.

“Вот почему ты промазал, сказав, что у меня есть философские взгляды. Это была просто моя трусость”.

Вскоре после этого он умер в результате несчастного случая.

Ещё немного времени спустя была закрыта и сетевая игра, в которую он часто играл. Первоначально компания планировала использовать ее в течение 5 лет, но она теряла популярность в пользу более новой сетевой игры, поэтому они решили закрыть ее, как я прочитал в блоге.

Я не знаю, где проходили его похороны и где он похоронен.

Вот почему, сегодня, через год после аварии, я оставил на месте трагедии букет красных роз, которые, по его словам, ему нравились. Потом я сомкнул руки и помолился.

“Кажется, ты любишь цветы, особенно розы. Ты знал? На виноградных полях во Франции люди сажали розы. Говорят, что с давних времен розы предупреждали о приближении болезни. Даже несмотря на то, что они хрупки, они защищают себя острыми шипами, разве это не очаровательно?”

Он был человеком, похожим на розу.

Ты знал, что красная роза на языке цветов значит “Страсть” и “Любовь”?

Ты сам сказал, что не веришь в такую вещь, как любовь, но правда в том, что ты хотел в неё верить, правда?

Хотя я больше не услышу ответ, мне нравится всё, что связано с тобой.

Конец

Авторские заметки

Неужели поведение Хиюки было непоследовательно? Получится много, если я укажу всё, поэтому я просто кратко изложу её мысли: “Я не буду красть жизнь других людей”, “Я не буду красть их удачу”, “Я не займу их место” - это то, что Хиюки считает минимальным набором правил в отношении человечества. Опять же, человек - это существо, которое действует на

основе того, что считает полезным для себя; поэтому у нее не было выбора, кроме как не верить в них и защищаться. Однако, правда в том, что она хочет верить в них, это противоречие само по себе раскрывается в ее образе мышления во время спора с Коллардом. (TL: когда Коллард умоляет о помощи в катастрофе)

Таким образом, впервые она играет в эту игру, когда ее забрали в приют. Она пренебрегает обучением и раздает статусы согласно своим собственным суждениям.

От переводчика. Спасибо, что всё таки смогли её прочитать, я ещё прошу у вас прощения за такую главу.

Внимание! Этот перевод, возможно, ещё не готов.

Его статус: перевод редактируется

<http://tl.rulate.ru/book/2888/141598>